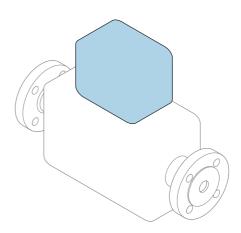
Краткое руководство по эксплуатации Proline 300 Modbus RS485

Расходомер-счетчик ультразвуковой



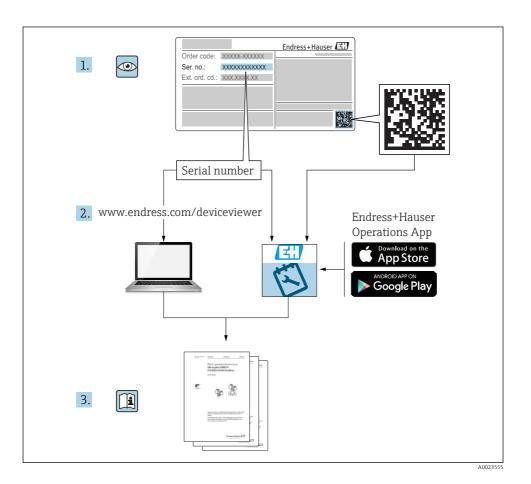


Настоящее краткое руководство по эксплуатации **не** заменяет собой руководство по эксплуатации, входящее в комплект поставки.

Краткое руководство по эксплуатации, часть 2 из 2: Преобразователь

Содержит информацию о преобразователе.





Краткое руководство по эксплуатации расходомера

Прибор состоит из электронного преобразователя и датчика.

Процесс ввода в эксплуатацию этих двух компонентов рассматривается в двух отдельных руководствах, составляющих краткое руководство по эксплуатации расходомера:

- Краткое руководство по эксплуатации, часть 1: Датчик;
- Краткое руководство по эксплуатации, часть 2: Преобразователь.

При вводе расходомера в эксплуатацию см. оба кратких руководства по эксплуатации, поскольку они дополняют друг друга.

Краткое руководство по эксплуатации, часть 1: Датчик

Краткое руководство по эксплуатации датчика предназначено для специалистов, ответственных за установку измерительного прибора:

- Приемка и идентификация изделия;
- Хранение и транспортировка;
- Монтаж.

Краткое руководство по эксплуатации, часть 2: Преобразователь

Краткое руководство по эксплуатации преобразователя предназначено для специалистов, ответственных за ввод в эксплуатацию, настройку и регулировку параметров измерительного прибора (до выполнения первого измерения):

- Описание изделия;
- Монтаж:
- Электрическое подключение;
- Опции управления;
- Системная интеграция;
- Первый ввод в эксплуатацию;
- Информация по диагностике.

Дополнительная документация по прибору



Данное краткое руководство по эксплуатации представляет собой **«Краткое** руководство по эксплуатации, часть 2: Преобразователь».

«Краткое руководство по эксплуатации, часть 1: Датчик» можно найти в следующих источниках:

- Интернет: www.endress.com/deviceviewer:
- Смартфон/планшет: Endress+Hauser Operations App.

Более подробная информация о приборе содержится в руководстве по эксплуатации и прочей документации:

- Интернет: www.endress.com/deviceviewer;
- Смартфон/планшет: Endress+Hauser Operations App.

Содержание

1	О настоящем документе	. 5
1.1	Используемые символы	. 5
2	Указания по технике безопасности	. 7
2.1	Требования к работе персонала	. 7
2.2	Назначение	
2.3	Техника безопасности на рабочем месте	
2.4	Безопасность при эксплуатации	
2.5	Безопасность продукции	
2.6	ІТ-безопасность	
2.7	ІТ-безопасность прибора	. 9
3	Описание изделия	10
4	Монтаж	11
4.1	Поворот корпуса преобразователя	
4.2	Поворот дисплея	
4.3	Запирание крышки	13
4.4	Проверка преобразователя после монтажа	
5	Электрическое подключение	14
5.1	Условия подключения	
5.2	Подключение измерительного прибора	17
5.3	Обеспечение выравнивания потенциалов	
5.4	Конфигурация аппаратного обеспечения	
5.5	Обеспечение степени защиты	
5.6	Проверка после подключения	. 24
6	Опции управления	
6.1	Обзор опций управления	
6.2	Структура и функции меню управления	
6.3	Доступ к меню управления через местный дисплей	
6.4	Доступ к меню управления посредством программного обеспечения	
6.5	Доступ к меню управления при помощи веб-сервера	30
7	Системная интеграция	31
8	Ввод в эксплуатацию	31
B.1	Функциональная проверка	
B.2	Установка языка управления	
B.3	Конфигурирование измерительного прибора	
8.4	Защита параметров настройки от несанкционированного доступа	
9	Диагностическая информация	34
9.1	Устранение общих неисправностей	

1 О настоящем документе

1.1 Используемые символы

1.1.1 Символы техники безопасности

Λ ΟΠΑCΗΟ

Этот символ предупреждает об опасной ситуации. Допущение такой ситуации приведет к серьезным или смертельным травмам.

№ ОСТОРОЖНО

Этот символ предупреждает об опасной ситуации. Допущение такой ситуации может привести к серьезным или смертельным травмам.

№ ВНИМАНИЕ

Этот символ предупреждает об опасной ситуации. Допущение такой ситуации может привести к травмам небольшой и средней тяжести.

УВЕДОМЛЕНИЕ

Этот символ содержит информацию о процедурах и других данных, которые не приводят к травмам.

1.1.2 Описание информационных символов

Символ	Значение	Символ	Значение
✓	Разрешено Означает разрешенные процедуры, процессы или действия.	✓ ✓	Предпочтительно Означает предпочтительные процедуры, процессы или действия.
X	Запрещено Означает запрещенные процедуры, процессы или действия.	i	Подсказка Указывает на дополнительную информацию.
Î	Ссылка на документацию	A	Ссылка на страницу
	Ссылка на рисунок	1., 2., 3	Серия шагов
L_	Результат действия	(a)	Внешний осмотр

1.1.3 Электротехнические символы

Символ	Значение	Символ	Значение
	Постоянный ток	~	Переменный ток
≂	Постоянный и переменный ток	<u></u>	Заземление Клемма заземления, которая еще до подключения уже заземлена посредством системы заземления

Символ	Значение
	Защитное заземление (РЕ) Клемма, которая должна быть подсоединена к заземлению перед выполнением других соединений
	Клеммы заземления расположены внутри и снаружи прибора Внутренняя клемма заземления служит для подключения защитного заземления к линии электропитания Наружная клемма заземления служит для подключения прибора к системе заземления установки

1.1.4 Справочно-информационные символы

Символ	Значение	Символ	Значение
(i·	Беспроводная локальная сеть (WLAN) Обмен данными через беспроводную локальную сеть	•	Светодиод Светодиод в выключенном положении
<u> </u>	Светодиод Светодиод во включенном положении	×	Светодиод Светодиод мигает

1.1.5 Символы для обозначения инструментов

Символ Значение		Символ	Значение
0	Звездообразная отвертка (Тогх)	0	Плоская отвертка
Крестовая отвертка		06	Шестигранный ключ
Рожковый гаечный ключ			

1.1.6 Символы на рисунках

Символ	Значение	Символ	Значение
1, 2, 3,	Номера пунктов	1., 2., 3	Серия шагов
A, B, C,	Виды	A-A, B-B, C-C,	Разделы
EX	Взрывоопасная зона	×	Безопасная среда (невзрывоопасная зона)
≋➡	Направление потока		

2 Указания по технике безопасности

2.1 Требования к работе персонала

Персонал должен соответствовать следующим требованиям:

- Обученные квалифицированные специалисты должны иметь соответствующую квалификацию для выполнения конкретных функций и задач.
- ▶ Получить разрешение на выполнение данных работ от руководства предприятия.
- ▶ Ознакомиться с нормами федерального/национального законодательства.
- ▶ Перед началом работы внимательно ознакомиться с инструкциями, представленными в руководстве, с дополнительной документацией, а также с сертификатами (в зависимости от цели применения).
- ▶ Следовать инструкциям и соблюдать основные условия.

2.2 Назначение

Назначение и рабочая среда

Измерительный прибор, описанный в настоящем руководстве по эксплуатации, предназначен только для измерения расхода газов.

В зависимости от заказанного исполнения прибор также можно использовать для измерения в потенциально взрывоопасных, горючих, ядовитых и окисляющих средах.

Измерительные приборы, предназначенные для использования во взрывоопасных зонах, для гигиенических применений, а также для применений с повышенным риском, вызванным рабочим давлением, имеют соответствующую маркировку на заводской табличке.

Чтобы убедиться, что прибор остается в надлежащем состоянии в течение всего времени работы:

- ▶ Придерживайтесь указанного диапазона давления и температуры.
- Эксплуатируйте прибор в полном соответствии с данными на заводской табличке и общими условиями эксплуатации, приведенными в настоящем руководстве и в дополнительных документах;
- Проверьте, основываясь на данных заводской таблички, разрешено ли использовать прибор в опасных зонах (например, взрывозащита, безопасность резервуара под давлением);
- Используйте измерительный прибор только с теми средами, в отношении которых смачиваемые части прибора обладают достаточной стойкостью;
- ► Если измерительный прибор эксплуатируется при температуре, отличной от температуры окружающей среды, то необходимо обеспечить строгое соблюдение базовых условий, приведенных в сопутствующей документации по прибору;
- ▶ Обеспечьте постоянную защиту прибора от коррозии, вызываемой влиянием окружающей среды.

Использование не по назначению

Использование прибора не по назначению может привести к снижению уровня безопасности. Изготовитель не несет ответственности за повреждения, вызванные неправильным использованием прибора или использованием не по назначению.

▲ ОСТОРОЖНО

Опасность разрушения в результате воздействия агрессивных, абразивных жидкостей или условий окружающей среды.

- ▶ Проверьте совместимость жидкости процесса с материалом датчика.
- Убедитесь, что все контактирующие с жидкостью материалы устойчивы к ее воздействию.
- ▶ Придерживайтесь указанного диапазона давления и температуры.

УВЕДОМЛЕНИЕ

Проверка критичных случаев:

▶ В отношении специальных жидкостей и жидкостей для очистки Endress+Hauser обеспечивает содействие при проверке коррозионной стойкости смачиваемых материалов, однако гарантии при этом не предоставляются, поскольку даже незначительные изменения в температуре, концентрации или степени загрязнения в условиях технологического процесса могут привести к изменению коррозионной стойкости.

Остаточные риски

▲ ОСТОРОЖНО

Работа электронного модуля и воздействие продукта могут приводить к нагреву поверхностей. Риск получения ожога!

 При повышенной температуре жидкости обеспечьте защиту от прикосновения для предотвращения ожогов.

▲ ОСТОРОЖНО

Опасность выброса среды!

Для вариантов исполнения с разрывным диском: выброс среды под давлением может привести к травме или повреждению материалов.

► Соблюдайте необходимые меры предосторожности для предотвращения травм и повреждения материалов в случае срабатывания разрывного диска.

2.3 Техника безопасности на рабочем месте

При работе с прибором:

▶ в соответствии с федеральным/национальным законодательством персонал должен использовать средства индивидуальной защиты.

Во время проведения сварочных работ на трубопроводах:

▶ запрещается заземлять сварочный аппарат через измерительный прибор.

В случае работы с прибором мокрыми руками:

▶ вследствие повышения риска поражения электрическим током следует надевать перчатки.

2.4 Безопасность при эксплуатации

Опасность травмирования.

- При эксплуатации прибор должен находиться в технически исправном и отказоустойчивом состоянии.
- ▶ Ответственность за отсутствие помех при эксплуатации прибора несет оператор.

2.5 Безопасность продукции

Благодаря тому, что прибор разработан в соответствии с передовой инженернотехнической практикой, он удовлетворяет современным требованиям безопасности, прошел испытания и поставляется с завода в состоянии, безопасном для эксплуатации.

Он отвечает основным стандартам безопасности и требованиям законодательства. как указано в «Декларации соответствия EC», и тем самым удовлетворяет требованиям нормативных документов EC. Endress+Hauser подтверждает указанное соответствие нанесением маркировки СЕ на прибор.

2.6 ІТ-безопасность

Гарантия изготовителя действует только при условии, что прибор смонтирован и эксплуатируется в соответствии с настоящим руководством по эксплуатации. Прибор имеет встроенные механизмы обеспечения защиты, предотвращающие внесение какихлибо непреднамеренных изменений в его настройки.

Оператор должен самостоятельно реализовать меры по IT-безопасности, дополнительно защищающие прибор и связанные с ним процессы обмена данными, в соответствии со стандартами безопасности, принятыми на конкретном предприятии.

2.7 ІТ-безопасность прибора

Прибор снабжен набором специальных функций, реализующих защитные меры на стороне оператора. Эти функции доступны для настройки пользователем и при правильном применении обеспечивают повышенную эксплуатационную безопасность.



👔 Для получения дополнительной информации об информационной безопасности прибора см. руководство по эксплуатации прибора.

Доступ через сервисный интерфейс (CDI-RJ45) 2.7.1

Прибор можно подключить к сети через сервисный интерфейс (CDI-RJ45). Специальные функции прибора гарантируют безопасную работу прибора в сети.

Рекомендуется использовать актуальные отраслевые стандарты и нормативы, разработанные национальными и международными комитетами по безопасности, например MЭK/ISA62443 или IEEE. Сюда относятся такие меры организационной безопасности, как назначение авторизации доступа, а также такие технические меры, как сегментация сети.

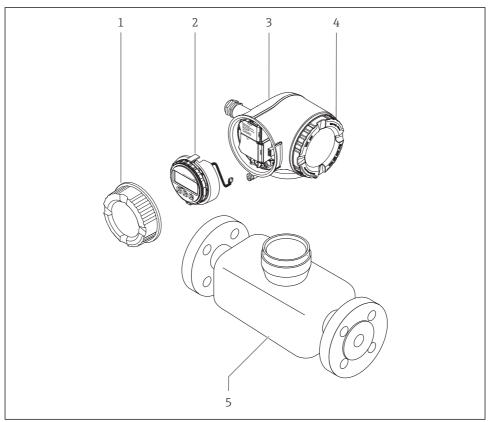
Описание изделия Proline 300 Modbus RS485

3 Описание изделия

Прибор включает в себя преобразователь Proline 300 и ультразвуковой времяпролетный датчик Proline Prosonic Flow.

Прибор доступен в компактном исполнении:

Преобразователь и датчик находятся в одном корпусе.



A0029586

- 1 Крышка клеммного отсека
- 2 Дисплей
- 3 Корпус преобразователя
- 4 Крышка отсека электронной части
- 5 Датчик



Эксплуатация прибора с дистанционным дисплеем и устройством управления DKX001 $\rightarrow \, \stackrel{\text{\tiny them}}{=}\, 21.$



Для получения дополнительной информации об изделии см. руководство по эксплуатации прибора.

Proline 300 Modbus RS485 Монтаж

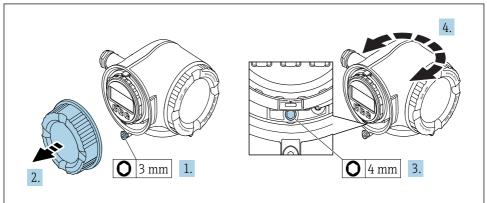
4 Монтаж



Подробную информацию о монтаже датчика см. в кратком руководстве по эксплуатации датчика → 🖺 3.

4.1 Поворот корпуса преобразователя

Для обеспечения доступа к клеммному отсеку или модулю дисплея можно повернуть корпус преобразователя.



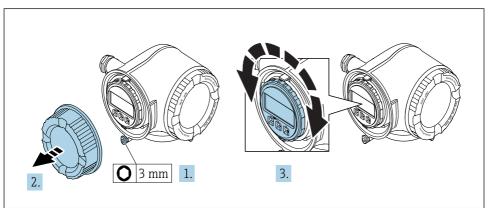
A0029993

- 1. В зависимости от исполнения прибора: освободите зажим крышки клеммного отсека.
- 2. Отверните крышку клеммного отсека.
- 3. Ослабьте крепежный винт.
- 4. Поверните корпус в требуемое положение.
- 5. Плотно затяните зажимной винт.
- 6. Заверните крышку клеммного отсека
- В зависимости от исполнения прибора: зафиксируйте зажим крышки клеммного 7. отсека.

Mонтаж Proline 300 Modbus RS485

4.2 Поворот дисплея

Для улучшения читаемости и повышения удобства модуль дисплея можно повернуть.



A0030035

- 1. В зависимости от исполнения прибора: освободите зажим крышки клеммного отсека.
- 2. Отверните крышку клеммного отсека.
- 3. Поверните дисплей в требуемое положение: макс. 8 × 45° в любом направлении.
- 4. Закрутите крышку клеммного отсека.
- 5. В зависимости от исполнения прибора: зафиксируйте зажим крышки клеммного отсека.

Proline 300 Modbus RS485 Moнтаж

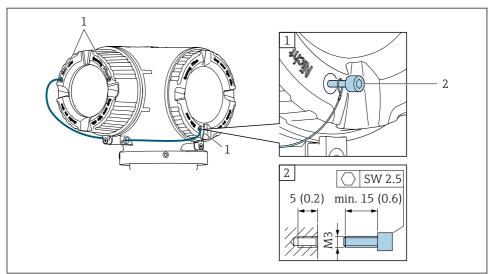
4.3 Запирание крышки

УВЕДОМЛЕНИЕ

Код заказа «Корпус», опция L «Литой, нержавеющая сталь»: крышки корпуса преобразователя поставляются с отверстием для фиксации.

Крышку можно запереть с помощью винтов и цепи или троса (предоставляются заказчиком).

- ▶ Рекомендуется использовать тросы или цепи из нержавеющей стали.
- ▶ При наличии защитного покрытия рекомендуется использовать термоусадочную трубку для защиты краски на корпусе.



A002980

- 1 Отверстие в крышке для фиксирующего винта
- 2 Фиксирующий винт для запирания крышки

4.4 Проверка преобразователя после монтажа

Проверка после монтажа всегда должна выполняться после следующих процедур.

- Поворот корпуса преобразователя.
- Поворот дисплея.

Прибор не поврежден (внешний осмотр)?	
Поворот корпуса преобразователя: - Зажимной винт затянут плотно? - Крышка клеммного отсека закручена плотно? - Зажим затянут плотно?	
Поворот дисплея: Крышка клеммного отсека закручена плотно? Зажим затянут плотно?	

5 Электрическое подключение

УВЕДОМЛЕНИЕ

На данном измерительном приборе не предусмотрен встроенный автоматический выключатель.

- ▶ Поэтому необходимо обеспечить наличие подходящего реле или автоматического выключателя питания для быстрого отключения линии электроснабжения от сети.
- Измерительный прибор снабжен предохранителем; тем не менее, при монтаже системы необходимо предусмотреть дополнительную защиту от чрезмерного тока (макс. 10 A).

5.1 Условия подключения

5.1.1 Необходимые инструменты

- Для кабельных вводов: используйте соответствующие инструменты
- Для крепежного зажима: шестигранный ключ 3 мм
- Устройство для зачистки проводов
- При использовании многожильных кабелей: инструмент для обжима втулок на концах проводов
- Для отсоединения кабеля от клемм: шлицевая отвертка ≤ 3 мм (0,12 дюйм)

5.1.2 Требования к соединительному кабелю

Соединительные кабели, предоставляемые заказчиком, должны соответствовать следующим требованиям.

Электрическая безопасность

В соответствии с применимыми федеральными/национальными нормами.

Кабель зашитного заземления

Кабель $\geq 2.08 \text{ мм}^2 \text{ (14 AWG)}$

Сопротивление заземления должно быть меньше 1 Ом.

Разрешенный диапазон температуры

- Необходимо соблюдать инструкции по монтажу, которые применяются в стране установки.
- Кабели должны быть пригодны для работы при предполагаемой минимальной и максимальной температуре.

Кабель питания

Подходит стандартный кабель.

Сигнальный кабель

Modbus RS485

Стандарт EIA/TIA-485 определяет два типа кабеля (А и В) для шины, подходящей для использования при любой скорости передачи. Рекомендуется использовать кабель типа A.



👔 Для получения дополнительной информации о спецификации соединительного кабеля см. руководство по эксплуатации прибора.

Токовый выход 0/4...20 мА

Подходит стандартный кабель.

Импульсный/частотный /релейный выход

Подходит стандартный кабель.

Двойной импульсный выход

Подходит стандартный кабель.

Релейный выход

Подходит стандартный кабель.

Токовый вход 0/4...20 мА

Подходит стандартный кабель.

Входной сигнал состояния

Подходит стандартный кабель.

Диаметр кабеля

- Поставляемые кабельные вводы: $M20 \times 1.5$ с кабелем диаметром 6 до 12 мм (0,24 до 0,47 дюйм).
- Пружинные клеммы: пригодны для обычных жил и жил с наконечниками. Площадь поперечного сечения проводника: 0,2 до 2,5 мм² (24 до 12 AWG).

Требования к соединительному кабелю – блок выносного дисплея DKX001

Соединительный кабель, опционально

Стандартный кабель	Кабель ПВХ 2 × 2 × 0,34 мм 2 (22 AWG) с общим экраном (2 витых пары с разделением)
Огнестойкость	В соответствии с DIN EN 60332-1-2
Устойчивость к воздействию масел	В соответствии с DIN EN 60811-2-1
Экранирование	Луженая медная оплетка, оптическое покрытие ≥ 85 %
Емкость: жила/экран	≤ 200 pF/m
L/R	≤ 24 MKTH/OM

Доступная длина кабеля 5 м (15 фут)/10 м (35 фут)/20 м (65 фут)/30 м (100 фут)	
Рабочая температура	При монтаже в стационарном положении: -50 до +105 °C (-58 до +221 °F); с сохранением подвижности кабеля: -25 до +105 °C (-13 до +221 °F)

Стандартный кабель – кабель под потребности заказчика

Кабель не входит в комплект поставки и должен обеспечиваться заказчиком (макс. до 300 м (1000 фут)) для следующих опций заказа:

Код заказа для DKX001: код заказа **040** для опции «Кабель» $\mathbf{1}$ «Нет, обеспечивается заказчиком, макс. 300 м»

В качестве соединительного кабеля можно использовать стандартный кабель.

Стандартный кабель	4 жилы (2 пары); витые с общим экраном	
Экранирование	Луженая медная оплетка, оптическое покрытие ≥ 85 %	
Емкость: жила/экран	Максимум 1000 нФ для зоны 1, класс I, раздел 1	
L/R	Максимум 24 мкгн/Ом для зоны 1, класс I, раздел 1	

Поперечное сечение	Макс. длина кабеля для эксплуатации в невэрывоопасных зонах, вэрывоопасных зонах, зона 2, класс I, раздел 2, вэрывоопасных зонах, зона 1, класс I, раздел 1
0,34 mm ² (22 AWG)	80 м (270 фут)
0,50 мм ² (20 AWG)	120 м (400 фут)
0,75 мм² (18 AWG)	180 м (600 фут)
1,00 mm ² (17 AWG)	240 м (800 фут)
1,50 mm ² (15 AWG)	300 м (1000 фут)

5.1.3 Назначение клемм

Преобразователь: сетевое напряжение, вход/выходы

Назначение клемм входов и выходов зависит от конкретного заказанного исполнения прибора. Описание назначения клемм конкретного прибора располагается на наклейке в крышке клеммного отсека.

Сетевое напряжение		Вход/выход 1		Вход/выход 2		Вход/выход 3	
1 (+)	2 (-)	26 (B)	27 (A)	24 (+)	25 (-)	22 (+)	23 (-)
		Назначение клемм прибора: наклейка на клеммной крышке.					

Назначение клемм дистанционного дисплея и устройства управления →

□

21.

5.1.4 Подготовка измерительного прибора

УВЕДОМЛЕНИЕ

Недостаточное уплотнение корпуса!

Возможно существенное снижение технической надежности измерительного прибора.

- Используйте подходящие кабельные уплотнители, соответствующие требуемой степени зашиты.
- 1. Если установлена заглушка, удалите ее.
- 2. При поставке измерительного прибора без кабельных уплотнений: Подберите подходящее кабельное уплотнение для соответствующего соединительного кабеля.

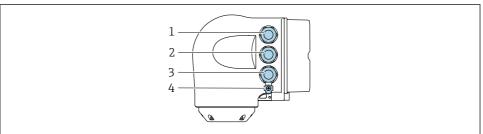
5.2 Подключение измерительного прибора

УВЕДОМЛЕНИЕ

Ограничение электрической безопасности в результате некорректного подключения!

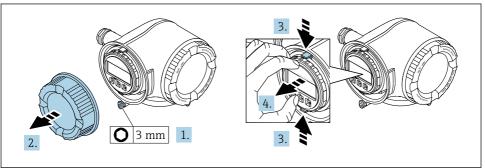
- Работа по электрическому подключению должна выполняться только квалифицированными специалистами.
- ▶ Обеспечьте соблюдение федеральных/национальных норм и правил.
- Обеспечьте соблюдение местных правил техники безопасности на рабочем месте.
- Перед подсоединением дополнительных кабелей всегда подключайте сначала защитное заземление ⊕.
- При использовании в потенциально взрывоопасных средах изучите информацию, приведенную для прибора в специальной документации по взрывозащите.

5.2.1 Подключение преобразователя



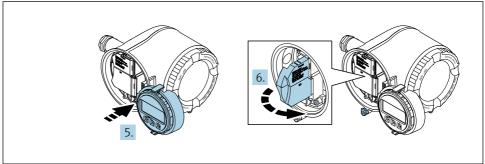
1002670

- 1 Подключение клеммы для сетевого напряжения
- 2 Подключение клеммы для передачи сигнала, ввод/вывод
- 3 Подключение клеммы для передачи сигнала, ввод/вывод или для подключения к сети через сервисный интерфейс (CDI-RJ45); опционально: подключение внешней антенны WLAN или дистанционного дисплея и устройства управления DKX001
- 4 Защитное заземление (РЕ)



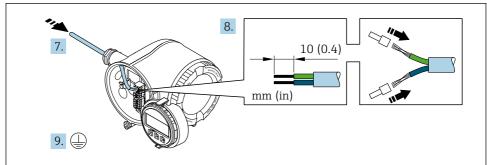
A0029813

- 1. Ослабьте зажим крышки клеммного отсека.
- 2. Отверните крышку клеммного отсека.
- 3. Сожмите выступы держателя модуля дисплея.
- 4. Снимите держатель модуля дисплея.



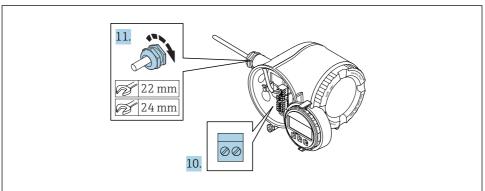
A0029814

- 5. Присоедините держатель к краю отсека электронного модуля.
- 6. Откройте крышку клеммного отсека.



A0029815

- 7. Протолкните кабель через кабельный ввод. Чтобы обеспечить непроницаемое уплотнение, не удаляйте уплотнительное кольцо из кабельного ввода.
- 8. Зачистите концы проводов. При использовании многожильных кабелей закрепите на концах обжимные втулки .
- 9. Подключите защитное заземление.



A0029816

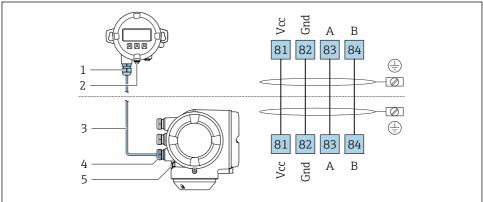
- 10. Подсоедините кабель в соответствии с назначением клемм.
 - Назначение контактов сигнального кабеля: Назначение контактов данного прибора приведено на наклейке, находящейся на крышке клеммного отсека.
 Назначение контактов питания: Наклейка на крышке клеммного отсека или → 17.
- 11. Плотно затяните кабельные вводы.
 - └ На этом процесс подключения кабеля завершен.
- 12. Закройте крышку клеммного отсека.
- 13. Установите держатель модуля дисплея в отсек электронного модуля.
- 14. Закрутите крышку клеммного отсека.
- 15. Затяните зажим крышки клеммного отсека.

5.2.2 Подключение дистанционного дисплея и устройства управления DKX001



Дистанционный дисплей и устройство управления DKX001 доступны в качестве опшии.

- Если дистанционный дисплей и устройство управления DKX001 заказываются непосредственно с измерительным прибором, последний всегда поставляется с фальш-панелью. В этом случае индикация или управление на преобразователе невозможны.
- В случае заказа оборудования по отдельности дистанционный дисплей и устройство управления DKX001 будет невозможно подключить одновременно с имеющимся дисплеем измерительного прибора. К преобразователю можно будет одновременно подключить только один дисплей или устройство управления.



A002751

- 1 Дистанционный дисплей и устройство управления DKX001
- 2 Защитное заземление (РЕ)
- 3 Соединительный кабель
- 4 Измерительный прибор
- 5 Защитное заземление (PE)

5.3 Обеспечение выравнивания потенциалов

5.3.1 Требования

Специальные меры по выравниванию потенциалов не требуются.



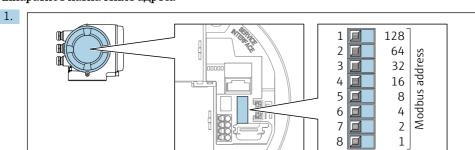
Для приборов, предназначенных для использования во взрывоопасных зонах, соблюдайте указания, приведенные в документации по взрывозащищенному исполнению (XA).

5.4 Конфигурация аппаратного обеспечения

5.4.1 Настройка адреса прибора

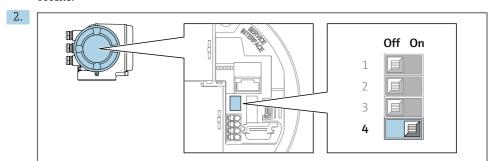
Адрес прибора должен быть настроен в режиме ведомого устройства Modbus. Диапазон допустимых адресов устройств: 1 до 247. Каждый адрес можно использовать в пределах сети Modbus RS485 только один раз. Прибор с неправильно заданным адресом не распознается ведущим устройством Modbus. Все измерительные приборы поставляются с установленным на заводе адресом устройства 247 и программным методом назначения адреса.

Аппаратное назначение адреса



A0029634

Установите требуемый адрес прибора с помощью DIP-переключателей в клеммном отсеке.



A0029633

Для перехода от программного назначения адреса к аппаратному: установите DIP-переключатель в положение ${f On}$ (Вкл.).

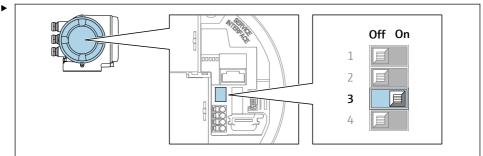
▶ Изменение адреса в приборе происходит через 10 секунд.

Программное назначение адреса

- ▶ Для перехода от аппаратного назначения адресов к программному: установите DIPпереключатель в положение Off (Выкл.).
 - Установка адреса прибора в значение, заданное в параметре параметр **Адрес прибора**, происходит через 10 секунд.

5.4.2 Активация оконечного резистора

Во избежание ошибок при передаче данных, вызванных разностью сопротивлений, кабель Modbus RS485 должен быть снабжен оконечными элементами в начале и конце сегмента шины



A0029632

Переведите DIP-переключатель 3 в положение **On** (Вкл.).

5.5 Обеспечение степени защиты

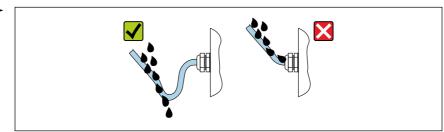
Измерительный прибор соответствует всем требованиям по степени защиты IP66/67, тип изоляции 4X.

Для гарантированного обеспечения степени защиты IP66/67 (тип изоляции 4X) после электрического подключения выполните следующие действия.

- 1. Убедитесь в том, что уплотнения корпуса чистые и закреплены правильно.
- 2. При необходимости просушите, очистите или замените уплотнения.
- 3. Затяните все винты на корпусе и прикрутите крышки.
- 4. Плотно затяните кабельные уплотнения.

5. Во избежание проникновения влаги через кабельный ввод примите следующие меры.

Проложите кабель с образованием провисающей петли («водяной ловушки») перед кабельным вводом.



A0029278

6. Вставьте заглушки в неиспользуемые кабельные вводы.

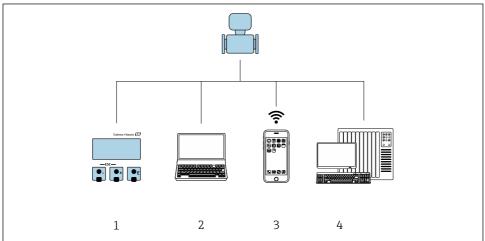
5.6 Проверка после подключения

Измерительный прибор или кабели не повреждены (внешний осмотр)?	
Используемые кабели соответствуют требованиям ?	
Кабели уложены надлежащим образом (без натяжения)?	
Все кабельные уплотнения установлены, плотно затянуты и герметичны? Кабель оснащен петлей для обеспечения водоотвода → 🖺 23?	
При наличии сетевого напряжения: отображаются ли значения на дисплее?	

Proline 300 Modbus RS485 Опции управления

6 Опции управления

6.1 Обзор опций управления



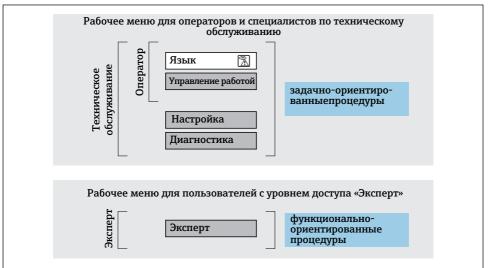
A0030213

- 1 Локальное управление с помощью дисплея
- 2 Компьютер с веб-браузером (например, Internet Explorer) или программным обеспечением (например, FieldCare, DeviceCare, AMS Device Manager, SIMATIC PDM)
- 3 Портативный терминал с приложением SmartBlue
- 4 Система управления (например, ПЛК)

Опции управления Proline 300 Modbus RS485

6.2 Структура и функции меню управления

6.2.1 Структура меню управления



A0014058-RU

🗷 1 Схематичная структура меню управления

6.2.2 Принцип действия

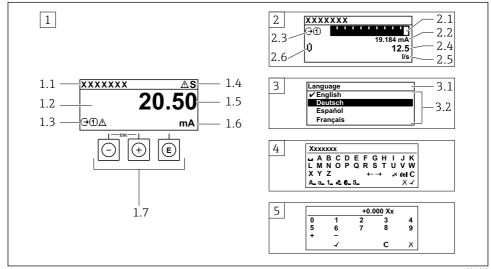
Некоторые части меню присвоены определенным ролям пользователей (оператор, специалист по обслуживанию и т.д.). Каждая роль пользователя соответствует стандартным задачам в рамках жизненного цикла прибора.



Детальная информация по принципу действия приведена в руководстве по эксплуатации прибора.

Proline 300 Modbus RS485 Опции управления

6.3 Доступ к меню управления через местный дисплей



A001401

- 1 Дисплей управления с измеренным значением в виде «1 значение, макс.» (пример)
- 1.1 Обозначение прибора
- 1.2 Зона индикации измеренных значений (4-строчная)
- 1.3 Условные обозначения для измеренных значений: тип измеренных значений, номер измерительного канала, условное обозначение диагностики
- 1.4 Строка состояния
- 1.5 Измеренное значение
- 1.6 Единица измерения для измеренного значения
- 1.7 Элементы управления
- Дисплей управления с измеренным значением в виде «1 гистограмма + 1 значение» (пример)
- 2.1 Зона индикации гистограммы для измеренного значения 1
- 2.2 Измеренное значение 1 с единицей измерения
- 2.3 Условные обозначения для измеренного значения 1: тип измеренных значений, номер измерительного канала
- 2.4 Измеренное значение 2
- 2.5 Единица измерения для измеренного значения 2
- 2.6 Условные обозначения для измеренного значения 2: тип измеренных значений, номер измерительного канала
- 3 Панель навигации: выпадающий список для параметра
- 3.1 Путь и строка состояния
- 3.2 Зона навигации: ✔ определяет значение текущего параметра
- 4 Панель редактирования: редактор текста с маской ввода
- 5 Панель редактирования: редактор чисел с маской ввода

Опции управления Proline 300 Modbus RS485

6.3.1 Дисплей управления

Условные обозначения для измеренного значения	Зона состояния		
 Зависит от варианта исполнения прибора, 	В строке состояния (справа вверху) на дисплее		
например:	отображаются следующие символы:		
 Ú: Объемный расход 	Сигналы состояния		
 	F: Сбой		
 Р: Плотность 	 С: Функциональная проверка 		
 G: Проводимость 	 S: Выход за пределы спецификации 		
 В: Температура 	 М: Требуется техническое обслуживание 		
 ∑: Сумматор 	■ Поведение диагностики		
 ⊕: Выход 	 З: Аварийный сигнал 		
 → : Вход 	 <u>М</u>: Предупреждение 		
 1 (Ч): Номер канала измерения ¹⁾ 	 		
 Поведение диагностики²⁾ 	аппаратного обеспечения))		
 З: Аварийный сигнал 	 ➡: Связь (передача данных при дистанционном 		
 <u>М</u>: Предупреждение 	управлении).		

- при наличии более одного канала для одного и того же типа измеряемой величины (сумматор, выход и т. п.).
- 2) для диагностического события, относящегося к отображаемой измеряемой величине.

6.3.2 Представление навигации

Зона состояния	Область индикации
Следующие данные отображаются в строке состояния панели навигации в правом верхнем углу: В подменю Код прямого доступа к параметру, на который выполнен переход (например, 0022-1) При активном диагностическом событии – символ поведения диагностики и сигнал состояния В мастере настройки При активном диагностическом событии – символ поведения диагностическом событии – символ поведения диагностики и сигнал состояния	 Пиктограммы меню ⑤: Управление Настройка ⑤: Диагностика Эксперт №: Подменю №: Мастер настройки ⑥: Параметры в мастере настройки ⑥: Параметр блокирован

6.3.3 Экран редактирования

Редактор текста		Символы коррекции 🔀 🗝	
✓ Подт	гверждает выбор.	C	Удаляет все введенные символы.
	од из режима ввода без сохранения енений.	→	Перемещает курсор в строке ввода на одну позицию вправо.
с Удал	ияет все введенные символы.	€	Перемещает курсор в строке ввода на одну позицию влево.

Proline 300 Modbus RS485 Опции управления

Редактор текста		Символы коррекции (<< ○)	
(×C←→	Переход к выбору инструментов коррекции.	₽	Удаляет один символ непосредственно слева от курсора в строке ввода.
(Aa1@)	Переключение Между буквами верхнего и нижнего регистра Для ввода цифр Для ввода специальных символов		

Редактор чисел				
4	Подтверждает выбор.	+	Перемещает курсор в строке ввода на одну позицию влево.	
X	Выход из режима ввода без сохранения изменений.	·	Вставляет десятичный разделитель в строку ввода.	
-	Вставляет символ минуса в строку ввода.	C	Удаляет все введенные символы.	

6.3.4 Элементы управления

Кнопки и значение

© Кнопка «Enter»

С дисплеем управления

Короткое нажатие кнопки открывает меню управления.

В меню, подменю

- Кратковременное нажатие кнопки:
 - Открывает выбранное меню, подменю или параметр;
 - Запускает мастер настройки;
 - Если справка открыта:

Закрывает справку по параметру.

• Удерживание кнопки нажатой в течение 2 с в случае параметра:

При наличии, откройте справку о функции параметра.

С мастером настройки: открывание параметра для редактирования.

В редакторе текста и чисел

- Короткое нажатие: подтвердить выбор.
- Удерживание кнопки нажатой в течение 2 с: подтвердить ввод.

- В меню, подменю: перемещение строки выбора вверх по списку выбора.
- С мастером настройки: подтверждение значения параметра и переход к предыдущему параметру.
- С редактором текста и чисел: перемещение позиции курсора влево.

⊕ Кнопка «плюс»

- В меню, подменю: перемещение строки выбора вниз по списку выбора.
- С мастером настройки: подтверждение значения параметра и переход к следующему параметру.
- С редактором текста и чисел: перемещение позиции курсора вправо.
- ⊕+⊙ Комбинация кнопок для выхода (одновременное нажатие кнопок)

Proline 300 Modbus RS485 Опции управления

Кнопки и значение

В меню, подменю

- Кратковременное нажатие кнопки:
 - Выход из текущего уровня меню и переход на более высокий уровень;
 - Если справка открыта, закрывает справку по параметру.
- Удерживание кнопки нажатой в течение 2 с в случае отображения параметра: происходит возврат к дисплею управления («главный экран»).

С мастером настройки: выход из мастера (переход на уровень выше).

С редактором текста и чисел: закрывание представления редактора без сохранения каких-либо изменений.

Комбинация кнопок «минус»/«Enter» (нажать и удерживать одновременно обе кнопки)

С дисплеем управления Если активна блокировка клавиатуры:

Удерживание кнопки нажатой в течение 3 с деактивирует блокировку клавиатуры.

• Если блокировка клавиатуры не активна: Удерживание кнопки нажатой в течение 3 с открывает контекстное меню с опцией активации блокировки клавиатуры.

6.3.5 Дополнительные сведения



👔 Дополнительная информация по следующим темам приведена в руководстве по эксплуатации прибора

- Вызов справки
- Роли пользователей и соответствующие права доступа
- Деактивация защиты от записи с помощью кода доступа
- Активация и деактивация блокировки кнопок

6.4 Доступ к меню управления посредством программного обеспечения



К меню управления также можно перейти с помощью программного обеспечения FieldCare и DeviceCare. См. руководство по эксплуатации прибора.

6.5 Доступ к меню управления при помощи веб-сервера



👔 К меню управления также можно перейти с помощью веб-сервера. См. руководство по эксплуатации прибора.

Proline 300 Modbus RS485 Системная интеграция

7 Системная интеграция



Для получения дополнительной информации о системной интеграции см. руководство по эксплуатации прибора.

- Обзор файлов описания прибора:
 - Данные о текущей версии для прибора;
 - Программное обеспечение.
- Совместимость с предыдущей моделью.
- Информация Modbus RS485:
 - Коды функций;
 - Время отклика;
 - Карта данных Modbus.

8 Ввод в эксплуатацию

8.1 Функциональная проверка

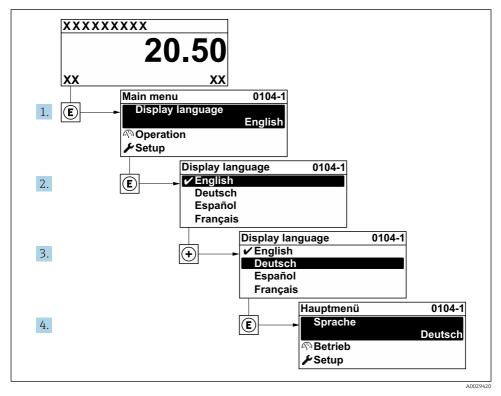
Перед вводом измерительного прибора в эксплуатацию:

- ▶ Убедитесь, что после монтажа и подключения были выполнены проверки.

8.2 Установка языка управления

Заводская настройка: английский или региональный язык по заказу

Ввод в эксплуатацию Proline 300 Modbus RS485



🗷 2 Пример индикации на локальном дисплее

8.3 Конфигурирование измерительного прибора

Меню меню **Настройка** с подменю и пошаговыми мастерами настройки используется для быстрого ввода измерительного прибора в эксплуатацию. В этих меню содержатся все параметры, необходимые для конфигурирования, например, параметры измерения или связи.

В некоторых исполнениях прибора определенные подменю и параметры могут быть недоступны. Доступные пункты меню/параметры зависят от кода заказа.

Пример: доступные подменю, мастера настройки	Значение
Системные единицы измерения	Настройка единиц измерения для всех измеренных значений
Связь	Конфигурирование интерфейса связи
Конфигурация ввода/вывода	Пользовательский блок ввода/вывода
Токовый вход	Настройка типа входа/выхода
Вход для сигнала состояния	

Proline 300 Modbus RS485 Ввод в эксплуатацию

Пример: доступные подменю, мастера настройки	Значение
Токовый выход от 1 до n	
Импульсный/частотный/релейный выход от 1 до n	
Релейный выход	
Двойной импульсный выход	
Пользовательский интерфейс	Настройка формата индикации на местном дисплее
Отсечка при низком расходе	Настройка отсечки при низком расходе
Расширенная настройка	Дополнительные параметры для настройки: Настройка датчика Сумматор Пользовательский интерфейс Параметры настройки WLAN Резервное копирование данных Администрирование

8.4 Защита параметров настройки от несанкционированного доступа

Для защиты конфигурации измерительного прибора от несанкционированного изменения доступны следующие опции защиты от записи.

- Защита доступа к параметрам с помощью кода доступа.
- Защита доступа к локальному управлению с помощью ключа .
- Защита доступа к измерительному прибору с помощью переключателя защиты от записи.



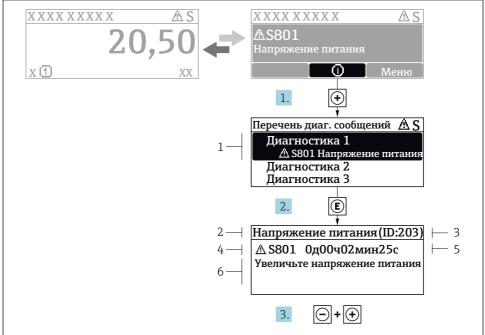
👔 Для получения дополнительной информации о защите настроек от несанкционированного доступа см. руководство по эксплуатации прибора.



Подробную информацию о защите настроек от несанкционированного доступа в приложениях коммерческого учета см. специализированную документацию по прибору.

9 Диагностическая информация

Неисправности, обнаруженные автоматической системой мониторинга измерительного прибора, отображаются в виде диагностических сообщений, чередующихся с индикацией рабочих параметров. Сообщение о способах устранения неисправности можно вызвать из диагностических сообщений. Оно будет содержать важную информацию о неисправности.



A0029431-RU

- 🗷 3 Сообщение с описанием мер по устранению ошибок
- 1 Диагностическая информация
- 2 Краткое описание
- 3 Идентификатор обслуживания
- 4 Поведение диагностики с кодом неисправности
- 5 Время события
- 6 Меры по устранению ошибок
- 1. Пользователь просматривает диагностическое сообщение. Нажмите \pm (символ \oplus).
 - □ Открывается подменю Перечень сообщений диагностики.
- **2.** Выберите требуемое диагностическое событие кнопками \pm или \Box и нажмите кнопку \blacksquare .
 - ▶ Сообщение с описанием мер по устранению ошибок будет открыто.

- 3. Нажмите 🖃 + 🛨 одновременно.
 - └ Сообщение с описанием мер по устранению ошибок будет закрыто.

9.1 Устранение общих неисправностей

Для местного дисплея

Ошибка	Возможные причины	Решение
Местный дисплей не работает, отсутствуют выходные сигналы	Сетевое напряжение не соответствует номиналу, указанному на заводской табличке прибора	Примените правильное сетевое напряжение → 🖺 18
Местный дисплей не работает, отсутствуют выходные сигналы	Неверная полярность	Измените полярность
Местный дисплей не работает, отсутствуют выходные сигналы	Отсутствует контакт между соединительными кабелями и клеммами	Проверьте подключение кабелей и исправьте его при необходимости
Местный дисплей не работает, отсутствуют выходные сигналы	Клеммы неправильно подключены к электронному модулю ввода/ вывода Клеммы неправильно подключены к главному электронному блоку	Проверьте клеммы
Местный дисплей не работает, отсутствуют выходные сигналы	Электронный модуль ввода/вывода неисправен Главный модуль электроники неисправен	Закажите запасную часть
Местный дисплей не горит, но выходной сигнал находится в пределах допустимого диапазона	Изображение на дисплее слишком яркое или темное	 Увеличьте яркость дисплея одновременным нажатием ± + E Уменьшите яркость дисплея одновременным нажатием □ + E
Местный дисплей не горит, но выходной сигнал находится в пределах допустимого диапазона	Кабель дисплея подключен неправильно	Правильно вставьте разъемы в главный модуль электроники и дисплей.
Местный дисплей не горит, но выходной сигнал находится в пределах допустимого диапазона	Дисплей неисправен	Закажите запасную часть
Подсветка местного дисплея имеет красный цвет	Возникло диагностическое событие с аварийным сигналом	Примите требуемые меры по устранению

Ошибка	Возможные причины	Решение
Текст на местном дисплее отображается на иностранном языке и непонятен	Выбран неправильный язык управления	1. Нажмите кнопки □ + № и удерживайте в течение 2 с («основной экран») 2. Нажмите □ 3. Установите требуемый язык в параметре параметр Display language
Сообщение на местном дисплее: «Ошибка связи» «Проверьте электроинку»	Прерван обмен данными между дисплеем и электроникой	 Проверьте кабель и разъем между главным модулем электроники и дисплеем Закажите запасную часть

Для выходных сигналов

Ошибка	Возможные причины	Решение
Выходной сигнал находится вне допустимого диапазона	Главный модуль электроники неисправен	Закажите запасную часть
На местном дисплее прибора отображается корректное значение, но выходной сигнал ошибочен, хотя и находится в пределах допустимого диапазона	Ошибка настройки	Проверьте и исправьте настройку параметра
Прибор ошибочно выполняет измерение	Ошибка настройки или работа прибора вне области применения	Проверьте и исправьте настройку параметра Обеспечьте соблюдение предельных значений, приведенных в разделе «Технические характеристики»





www.addresses.endress.com

